

ZMLUVA O DIELO č. 69/ 2008

uzavretá podľa § 536 a nasl.

Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov

Zmluvné strany:

1. Objednávateľ:	Slovenská agentúra životného prostredia Banská Bystrica
Sídlo:	Tajovského 28 975 90 Banská Bystrica
zastúpený:	doc. Ing. Stanislav ŠTOFKO, CSc. - generálny riaditeľ
vybavuje:	Ing. Zuzana LIESKOVSKÁ
IČO:	00626031
DIČ.:	2021125821
IČ DPH:	SK2021125821
Bankové spojenie:	Štátna Pokladnica
Číslo účtu:	7000183689/8180
(ďalej len „objednávateľ“)	
2. Zhotoviteľ:	VKÚ, akciová spoločnosť
	976 03 Harmanec 13
Zapísaný:	Obchodný register Okresného súdu Banská Bystrica, Oddiel: Sa, vložka číslo: 668/S
V zastúpení:	Ing. Pavol KONTRA, PhD. – predseda predstavenstva Ing. Ivan PAŠKO – člen predstavenstva
Vybavuje:	Ing. Ján FRANKO
IČO:	36047911
IČ pre DPH:	SK2020089302
bankové spojenie:	Všeobecná úverová banka, pobočka Banská Bystrica
číslo účtu:	č.ú.: 1465505353/0200
telefón/fax:	048/4198259, 0905/284803
(ďalej len „zhotoviteľ“)	

Článok I.**Predmet zmluvy**

- 1.1 Zhotoviteľ sa zaväzuje vyhotoviť pre objednávateľa dielo – tlač publikácie „*SPRÁVA O STAVE ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA V SLOVENSKEJ REPUBLIKE V ROKU 2007*“ v nasledovnom rozsahu a vyhotovení:
- | | |
|------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| náklad: | 1500 ks |
| rozsah: | a) 250 strán + 4 strany obálka
b) 300 strán + 4 strany obálka |
| formát: | 210 x 297 mm |
| farebnosť: | vnútro 4+4,
obálka 4+0+jednostranné matné lamino |
| papier: | vnútro – 115 gr/m ² , obojstranne natieraný matný
obálka – 250 gr/m ² , obojstranne natieraný lesklý |
| knihárske spracovanie: | V2 |
| expedičné spracovanie: | balené do fólie po á 5 ks, uložené na paletách, palety prepáskovaná 5 oceľovými páskami. |
| tolerancia v náklade: | ±0%. |

Článok II. Povinnosti zmluvných strán

Objednávateľ dodá zhotoviteľovi k zhotoveniu predmetu zmluvy:

Kompozitné digitálne údaje predmetu zmluvy v tvare *.PDF pre CTP pre tlač ofsetom, tlačový raster 70 liniek / cm , točenie rastra pre stabilizovaný ofset, pasovaciami, orezávaciami, skladacími značkami a označením jednotlivých farieb.

Kompozitné digitálne údaje predmetu zmluvy musia spĺňať nasledovné kritéria:

- uzavreté dokumenty v tvare *.PDF
- súbory musia obsahovať skrátený názov predmetu zmluvy a čísla strán,
- strany musia byť vycentrované na stred dokumentu,
- ak ide kresba na „spadátku“, presah kresby netto formátu bude minimálne 3 mm na každú stranu „spadávky“,
- všetky objekty musia byť vo farebnom režime CMYK, farebné obrázky uložené bez ICC profilov a bez prenosových funkcií,

2.2 Zhotoviteľ sa zaväzuje, že na vlastné náklady a nebezpečenstvo spracuje a dodá objednávateľovi:

2.2.1 všetky prípravné práce, ktoré sú spojené s prípravou k vlastnej realizácii predmetu zmluvy,

2.2.2 spracuje tlač, knihárske a expedičné spracovanie

2.2.3 dodá hotové výrobky predmetu zmluvy špecifikované v bode 1.1., článku I., tejto zmluvy.

Článok III. Termín a miesto plnenia

3.1 Objednávateľ dodá podklady v termíne do 17.11.2008

3.2 Hotový výrobok predmetu zmluvy zo strany zhotoviteľa pre objednávateľa musí byť dodaný do 21 kalendárnych dní od obdržania podkladov – KONEČNÝ TERMÍN SPLNENIA PREDMETU ZMLUVY.

3.3 Prípadná zmena konečného termínu splnenia predmetu zmluvy je možná len po predchádzajúcom súhlase oboch zmluvných strán formou písomného dodatku k tejto zmluve.

3.4 Miestom plnenia sú priestory a rampa zhotoviteľa - VKÚ, akciová spoločnosť, Harmanec 13, Slovenská republika.

3.5 Konečný termín dodania predmetu zmluvy je stanovený za predpokladu uzatvorenia „Zmluvy o dielo č. /2008 v termíne do 10.2008. V prípade neuzatvorenia zmluvy v uvedenom termíne, sa konečný termín spracovania predmetu zmluvy posúva o dobu predĺženia

Článok IV. Cena a platobné podmienky

4.1 Cena za vyhotovenie predmetu zmluvy je stanovená podľa zákona NR SR č.18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov, a je dohodnutá v mene SK .

4.2 Zmluvná cena za vyhotovenie predmetu zmluvy je:

4.2.1 pre rozsah 250 strán + obálka

- zmluvná cena bez DPH:	325 000 SKK/1500 ks,
- výška DPH 10 %:	32 500 SKK/1500 ks
- zmluvná cena s DPH:	357 500 SKK/1500 ks

4.2.2 pre rozsah 300 strán + obálka

- zmluvná cena bez DPH:	380 000 SKK/1500ks,
- výška DPH 10 %:	38 000 SKK/1500ks
- zmluvná cena s DPH:	418 000 SKK/1500ks

a sú v nej zahrnuté všetky náklady zhotoviteľa súvisiace so zhotovením predmetu zmluvy, vrátane nákladov na dopravu predmetu zmluvy z miesta plnenia na adresu objednávateľa.

4.2 Zmena zmluvnej ceny je možná len pri zmene špecifikácie predmetu zmluvy a je možná len po predchádzajúcej dohode zmluvných strán a to formou písomného dodatku k tejto zmluve.

Dohodnutá zmluvná cena v bode 4.2. tohto článku musí byť zmenená, ak v dobe realizácie predmetu zmluvy zo strany objednávateľa dôjde k zmene špecifikácie predmetu zmluvy uvedenej v bode 1.1. článku I., tejto zmluvy v prípadoch:

- zmeny farebnosti jednotlivých tlačových hárkov voči súčasnej špecifikácii,
- zmeny rozsahu počtu strán a tým zmeny počtu tlačových hárkov voči súčasnej špecifikácii,
- zmeny celkového nákladu predmetu zmluvy,

a to formou písomného dodatku k tejto zmluve a vo výške, aká prislúcha príslušnej zmene v jednotkovej cene predmetu zmluvy.

4.4 Zmluvné strany dohodli:

lehotu splatnosti vystavenej a odoslanej faktúry dňa v lehote 30 dní od dátumu doručenia.

4.6 Právo na fakturáciu vzniká zhotoviteľovi riadnym splnením jeho záväzku, spôsobom a v mieste plnenia, v súlade s touto zmluvou.

4.7 Zmluvné strany sa dohodli, že zhotoviteľ bude fakturovať objednávateľovi daňovým dokladom – faktúrou, ktorá musí obsahovať všetky náležitosti daňového dokladu podľa platných právnych predpisov. Zhotoviteľ vystavené daňové doklady – faktúry odošle vo 3 vyhotoveniach na adresu objednávateľa.

4.8 Daňový doklad – faktúra musí obsahovať:

- označenie objednávateľa a obchodné meno dodávateľa vrátane sídla
- názov a číslo zmluvy
- číslo faktúry
- deň odoslania a deň splatnosti
- označenie peňažného ústavu a číslo účtu, na ktorý sa má platiť fakturovaná suma
- rozpis fakturovaných čiastok
- označenie tovaru
- pečiatka a podpis oprávnenej osoby dodávateľa

Článok V. Zmluvné pokuty

5.1 V prípade, že zhotoviteľ nedodrží termíny plnenia predmetu tejto zmluvy, uhradí objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z jednotkovej ceny nedodaného množstva hotových výrobkov predmetu zmluvy, za každý deň omeškania.

5.2 V prípade, že objednávateľ bude v omeškaní s úhradou oprávnene vystavenej faktúry po lehote splatnosti, uhradí zhotoviteľovi úrok z omeškania vo výške 0,05% z dlžnej sumy, za každý deň omeškania.

Článok VI.

Expedícia hotových výrobkov

6.1 Zhotoviteľ sa zaväzuje pripraviť k expedícii hotové výrobky na paletách zabezpečenými piatimi páskami a obalených zmršťovacou fóliou.

6.2 Odvoz vyhotovených výrobkov z miesta plnenia na adresu objednávateľa vykoná zhotoviteľ. Odvoz bude vykonaný na náklady objednávateľa.

6.3 Zástupca objednávateľa vykoná množstevnú a pohľadovú kontrolu pri prevzatí a v prípade úplnosti podpíše dodací list vystavený zhotoviteľom.

Článok VII.

Kvalita, kontrola kvality, zodpovednosť za vady, reklamácia, záruky

7.1 Zhotoviteľ sa zaväzuje vyhotoviť predmet zmluvy vo vysokej polygrafickej kvalite a bude dbať najmä na tieto ukazovatele kvality:

- výber vhodného papiera
- kopírovanie ofsetových platní za rovnakých podmienok,

- aklimatizovanie papiera pred tlačou – uloženie zabaleného stožu 48 hodín pred tlačou v miestnosti tlače,
 - dodržanie pasovania farieb na celej ploche tlačového hárku, nesmie byť väčšia než 0,1 mm,
 - dodržanie písomne dohodnutej denzity, vrátane tolerance $\pm 0,1 D$, tlačových farieb po celej ploche,
 - dodržanie smeru vlákna a druhu papiera,
 - falcovanie presne podľa falcovacích značiek, podľa technických parametrov skladacieho stroja
- 7.2. Za vady sa považuje:
- nepasovanie jednotlivých farieb na seba o viac ako 0,1 mm
 - nedodržanie denzity tlačovej farby na hárku o viac ako $\pm 0,1 D$
 - farebné, rozmerové a polohové odchýlky medzi prvými a poslednými hárkami vo väčších toleranciách ako sú uvedené v bode 8.1. tohto článku.
 - poškodenie tlačových hárkov nesprávnou manipuláciou,
 - zvlhnutie papiera nesprávnym skladovaním.
- 7.3 Zhotoviteľ zodpovedá za to, že predmet zmluvy je zhotovený podľa podmienok dohodnutých v tejto zmluve.
- 7.4 Zhotoviteľ zodpovedá za vady predmetu zmluvy, ak boli spôsobené porušením jeho povinnosti.
- 7.5 Zhotoviteľ nezodpovedá za vady na podkladoch dodaných mu od objednávateľa.
- 7.6 Zhotoviteľ nezodpovedá za vady na tlačových hárkoch pokiaľ nie sú v rozpore s bodom 8.2. tohto článku, schváleným signálnym výtláčkom a ktoré budú totožné s obsahom digitálnych údajov a vytlačených tlačových hárkov.
- 7.7 Objednávateľ je povinný dodaný predmet zmluvy od zhotoviteľa prevziať a vykonať kontrolu kvality dodávky po dodaní od zhotoviteľa do 10 pracovných dní.
- 7.8 V prípade zistenia kvalitatívnych nedostatkov diela si bude objednávateľ uplatňovať nároky z vady diela v zmysle § 560 a násl. Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v platnom znení.
- 7.9 Nároky z vady diela musia byť uplatnené formou reklamačného konania, ktorá musí byť objednávateľom predložená zhotoviteľovi u zjavných chýb do 15 dní odo dňa dodania diela objednávateľovi, u skrytých väd po ich zistení, najneskôr do 2 rokov odo dňa dodania.
- 7.10 Oznámenie o reklamácií musí obsahovať:
- číslo zmluvy,
 - názov a typ reklamovaného výrobku,
 - popis vady,
 - číslo dodacieho listu.
- 7.11 Reklamácia zo strany zhotoviteľa musí byť vybavená do 30 dní od jej obdržania od objednávateľa.
- 7.12 Objednávateľ má nárok na primeranú zľavu, ak vinou zhotoviteľa hotový výrobok má kvalitatívne chyby. Výnimku tvoria tie prípady, keď chyby sú natoľko závažné, že výrobok sa nedá použiť. V tom prípade musí byť vykonané nové bezvadné plnenie.
- 7.13 Objednávateľ nesie zodpovednosť za zmenu pokynov a zmien, ktoré dodá zhotoviteľovi po zahájení procesu výroby diela.

Článok VIII.

Vlastníctvo, prechod vlastníctva, autorstvo, povinnosť zhotoviteľa

- 8.1 Digitálne údaje predmetu zmluvy dodané objednávateľom zhotoviteľovi k vyhotoveniu predmetu zmluvy sú majetkom objednávateľa a vlastníctvo k nim na zhotoviteľa neprechádza.
- 8.2 Zhotoviteľ je povinný dodané digitálne údaje objednávateľom zhotoviteľovi k vyhotoveniu predmetu zmluvy po vyhotovení predmetu zmluvy vrátiť objednávateľovi a vymazať ich zo svojej produkčnej počítačovej databázy.
- 8.3 Vlastníctvo k dodaným hotovým výrobkom predmetu zmluvy prechádza na objednávateľa dňom zaplatenia za ich vyhotovenie.
- 8.4 Zhotoviteľovi nevznikajú žiadne autorské práva k predmetu zmluvy.
- 8.5 Zhotoviteľ nesmie obdržané digitálne údaje od objednávateľa k vyhotoveniu predmetu zmluvy použiť na iné účely než je predmet zmluvy, nesmie ich poskytnúť žiadnej inej právnickej alebo fyzickej osobe, nesmie ich použiť na vlastné podnikateľské účely a ani na iné účely.


**Článok IX.
Ďalšie ujednania**

- 9.1 Táto zmluva sa riadi platným právnym poriadkom Slovenskej republiky
- 9.2 Zmluva vstupuje v platnosť a účinnosť dňom podpisu obidvoma zmluvnými stranami.
- 9.3 Neupravené podmienky tejto zmluvy sa riadia ustanoveniami § 536-565 Obchodného zákonníka SR č. 513/1991 Zb. v platnom znení.
- 9.4 Zmeny a doplnky k tejto zmluve sú prípustné výlučne písomnou formou na základe dohody obidvoch zmluvných strán, podpísané oprávnenými zástupcami obidvoch zmluvných strán. Platnosť a účinnosť zmeny alebo doplnku je odo dňa podpisu obidvoma zmluvnými stranami.
- 9.5 Všetky prípadné spory, ktoré vzniknú v spojení s touto zmluvou sa budú riešiť pokusom o zmier. Ak takáto dohoda nebude možná, spor bude riešený súdnou cestou. Zmluvné strany dohodli za sídlo súdu súd v Banskej Bystrici. Akékoľvek spory budú riešené v súlade s platnými zákonmi SR.
- 9.6 Zmluva je vyhotovená v 2 výtlačkoch, ktorých každá má pravosť originálu a každá zmluvná strana obdrží po 2 vyhotovenia zmluvy.
- 9.7 Zmluvné strany prehlasujú, že zmluva je prejavom ich slobodnej a vážnej vôle a na znak súhlasu ju bez nátlaku podpisujú.

V Harmanci, dňa: 29.10.2008

V Banskej Bystrici, dňa: 29.10.2008

Obchodná spoločnosť
HARMANEC 13
-1-

za zhotoviteľa:

Ing. Pavol KONTRA, PhD.
predseda predstavenstva

Ing. Ivan PAŠKO
člen predstavenstva

SLOVENSKÁ AGENTÚRA
ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA
Tajovského 28
975 90 BANSKÁ BYSTRICA
-1-



za objednávateľa:

doc. Ing. Stanislav ŠTOFKO, CSc.